



## MENTAMÁLARÁÐIÐ

Løgtingið  
Tinghúsveg 3  
100 Tórshavn

Dagfesting: **27. februar 2018**  
Tygara ref.: JM /JN  
Máttal.: **16/01680-29**

### **Løgtingsmál nr. 105/2017: Uppskot til løgtingslóg um broyting í løgtingslóg um Føroya Landsskjalasavn (Varðveiting av talgildum savnindum o.a.)**

#### **Uppskot til**

#### **Løgtingslóg um broyting í løgtingslóg um Føroya Landsskjalasavn (Varðveiting av talgildum savnindum o.a.)**

##### **§ 1**

Í løgtingslóg nr. 49 frá 28. apríl 1992 um Føroya Landsskjalasavn verða gjørdar hesar broytingar:

1. Heitið á løgtingslógini verður orðað soleiðis:  
  
**“Løgtingslóg um skjalasøvn”**
2. Bólkur I og heitið á bólki I verða orðað soleiðis:

##### **“Kapittul 1 Endamál”**

3. Í § 1, stk. 2 verður “landsstýrinum” broytt til: “landsstýrismanninum”.
4. Aftan á § 1 verður sett:  
  
“§ 1 a. Landsstýrismaðurin kann gera avtalu um samstarv við danska Ríkisskjalasavnið um varðveiting av talgildum savnindum í Føroyum.”
5. § 2, stk. 1 verður orðað soleiðis:  
”Landsskjalasavnið skal savna, skipa, varðveita, lýsa og røkja tey skjøl, undir

hesum talgild skjøl, sum almennir stovnar avhenda til savnið.”

6. Í § 2, stk. 2 verður “bólkk IV” broytt til: “kapittul 4”.
7. Í § 3, stk. 1 verður 2. pkt. orðað soleiðis:  
“Fyri hesar tænastr kann Landsskjalasavnið taka gjald.”  
og sum 3. pkt. verður sett:” Gjaldið verður ásett av landsstýrismanninum.”
8. § 4, stk. 1 verður orðað soleiðis:  
“Landsskjalasavnið er landsstovnur.”
9. Í § 4, stk. 2 verður “Landsstýrið” broytt til: “Landsstýrismaðurin” og “landsskjalasavnsins” broytt til: “Landsskjalasavnsins”.
10. Bólkur II og heitið á bólki II verða orðað soleiðis:  
  
**“Kapittul 2  
Skjalasøvn hjá almennum stovnum”**
11. Í § 6, 1. pkt. verður aftan á “sløg av tilfari,” sett: “undir hesum talgilt tilfar,”.



## MENTAMÁLARÁÐIÐ

12. Í § 7, stk. 1, § 8, stk. 4, § 10, stk. 2, § 11, § 15, stk. 2, nr. 3, tvær staðni í § 17, stk. 2, í § 17, stk. 3 og § 20, stk. 3 verður “landsskjalasavninum” broytt til: “Landsskjalasavninum”.

13. Í § 7, stk. 4 verður ”lögð fyrri landsskjalasavnið” broytt til: “lagðar fyrri Landsskjalasavnið”.

14. Í § 7, stk. 5 verður “landsstýrið” broytt til: “landsstýrismaðurin”.

15. Aftan á § 7 verður sett:

“§ 7 a. Landsstýrismaðurin kann eftir at hava fingið ummæli frá Dátueftirlitinum áseta nærri reglur um varðveiting av almennum savnindum av slíkum slagi, sum eru fevndar av lögtingslóg um viðgerð av persónsupplýsingum.”

16. Í § 8, stk. 1 verður “landsskjalasavnið” trýggjar staðni broytt til: “Landsskjalasavnið”.

17. Aftan á § 8 verður sett:

“§ 8 a. Savnindi av talgildum uppruna skulu vera í talgildum formi, tá tey verða avhend til Landsskjalasavnið.  
Stk. 2. Landsstýrismaðurin ásetir nærri reglur um avhending, varðveiting og vraking av talgildum savnindum og freistir hesum viðvíkjandi, undir hesum reglur um format í sambandi við avhending og reglur um frávik frá ásetingini í stk. 1.  
Stk. 3. Landsskjalasavnið skal góðkenna allar viðkomandi fyrisitingarligar og fakligar kt-skipanir hjá almennum myndugleikum, áðrenn hesar verða tiknar í brúk.”

18. Í § 9 verður “landsskjalasavninum” broytt til: “Landsskjalasavninum” og “landsskjalasavnið” broytt til: “Landsskjalasavnið”.

19. Bólkur III og heitið á bólki III verða orðað soleiðis:

### “Kapittul 3 Atgeingi”

20. Í § 12, stk. 1 og § 13, stk. 2 verður “landsskjalasavnið” broytt til: “Landsskjalasavnið”.

21. Í § 13, stk. 1 verður “savseindir” broytt til: “savseindir”.

22. Í § 15, stk. 2, nr. 2 verður “pkt. 2)-4)” broytt til: “nr. 2-4”.

23. Í § 15, stk. 3 verður “Skrásetingareftirlitinum” broytt til: “Dátueftirlitinum” og “pkt. 2)” verður broytt til: “nr. 2”.

24. Í § 15, stk. 4 og § 20, stk. 3 verður “Landsstýrið” broytt til: “Landsstýrismaðurin”.

25. Bólkur IV og heitið á bólki IV verða orðað soleiðis:

### “Kapittul 4 Privat savnindi”

26. Í § 17, stk. 1 verður “mentannarligan” broytt til: “mentanarligan”.

27. Bólkur V og heitið á bólki V verða orðað soleiðis:

### “Kapittul 5 Revsing og gildiskoma”

28. Í § 18 verður “bót, hefti” broytt til: “sekt”.

29. Í § 19 verður “bót” broytt til: “sekt”.

30. Danskí tvíteksturin í lógini verður strikaður.



## MENTAMÁLARÁÐIÐ

### § 2

Henda lögtingslóg kemur í gildi dagin  
eftir, at hon er kunngjörd.



## MENTAMÁLARÁÐIÐ

### Kapittul 1. Almennar viðmerkingar

Endamálið við lógarbroytingini er at geva landsstýrismanninum heimild til at gera avtalu við danska Ríkisskjalasavnið um samstarv um talgilda varðveiting av talgildum savnindum.

Eisini fær landsstýrismaðurin heimild at gera serligar reglur um, hvussu føroyskir stovnar og myndugleikar skulu avhenda síni talgildu savnindi, sonevndar kt-skjalasavnsútgávur, til Landsskjalasavnið.

Royndir í øðrum londum vísa, at verður ikki arbeitt miðvíst við at fáa talgild savnindi til høldar á ein tryggan hátt, rakar hetta rættartrygdina hjá tí einstaka og fyrisitingarlíga arbeiðið hjá tí almenna. Vandur er eisini fyri, at savnindi, sum í framtíðini kunnu hava søguligan ella annan vísindaligan áhuga, verða burtur. Ein av orsökunum til, at hesin vandin er serliga stórur í mun til talgild savnindi, er, at tøkni broytist so skjótt, at eftir fáum árum eru eingi tól tøk, hvørki tólbúnaður (hardware) ella ritbúnaður (software), ið kunnu lesa tær upplýsingar, ið eru goymdar á teimum ymsu miðlunum.

Í mun til varðveiting er “pappírsleysa fyrisitingin” ein serlig avbjóðing. Síðan 2005 hevur Landsskjalasavnið víst á, at neyðugt er at fáa til vega tøkniligar loysnir og fakligar førleikar fyri at kunna varðveita talgild savnindi. Sum eina fyribils neyðloysn, til fígging var fingin til vega, avgjórði leiðslan á Landsskjalasavninum at áleggja almennum myndugleikum, at teirra skrásetingarskipanir skuldu kunna prenta út øll skjøl, tá tey skuldu avhendast Landsskjalasavninum; ein loysn, sum hvørki er nøktandi ella haldbar. Síðan 2008 hevur Landsskjalasavnið víst á samstarvið við danska Ríkisskjalasavnið sum eina góða, tryggja og bíliga loysn fyri talgilda varðveiting. Í 2016 fekk Landsskjalasavnið fígging til at fara undir varðveiting av talgildum savnindum.

Danska Ríkisskjalasavnið hevur drúgvur royndir við varðveiting av talgildum savnindum, og bæði íslenska Tjóðskjalasavnið og grønlenska Landsskjalasavnið samstarva við danska Ríkisskjalasavnið um varðveiting av talgildum savnindum. Skotið verður upp, at avtala verður gjørd millum landsstýrismannin og danska Ríkisskjalasavnið um, at talgild savnindi, sum eru avhend til Landsskjalasavnið, verða varðveitt í Føroyum í samstarvi við danska Ríkisskjalasavnið. Hetta er á leið sama skipan sum íslenska Tjóðskjalasavnið hevur við danska Ríkisskjalasavnið.

Avtalan fevnir um nýtslu av vegleiðingum, standardum, testum, goymslum, kaga og ráðgeving.

Við avtaluni millum landsstýrismannin og danska Ríkisskjalasavnið verður mett, at varðveiting av talgildum skjølum kann verða sett í verk innan eitt ár. Umframt ein verksetanarkostnað á 400 t. kr. er rakstrarkostnaðurin leysliga mettur til 1,4 mió. kr. árliga. Talan er um útreiðslur til verksetan av talgildum verkstaði og talgildum goymslum. Útreiðslurnar til rakstur eru til menning og viðlíkahald av einum fakligum umhvørvi fyri talgilda varðveiting í Føroyum.

Fyri at tryggja, at almenn skjøl av talgildum uppruna, ið longu eru framleidd, kunnu verða atkomulig í framtíðini, er tað av avgerandi týðningi, at varðveiting av talgildum skjølum verður sett í verk so skjótt, sum gjørligt.

Vísast skal á, at Grønland hevur eina skipan, grundað á avtalu við danska Ríkisskjalasavnið. Avtalan ber í sær, at grønlensku skjølini verða varðveitt í Danmark. Um Føroyar høvdu valt somu



## MENTAMÁLARÁÐIÐ

loysn sum Grønland, hevði kostnaðurin verið 100 t. kr. árliga, men tá skuldu skjøl ligið á goymslu í Danmark.

Um ein serstøk føroysk loysn skuldi verið ment, hevði verið neyðugt við íløgum og rakstri upp á minst 50 mió .kr. komandi fimm árinum, sambært leysligari meting frá Landsskjalasavninum.

Fyri at Landsskjalasavnið kann taka ímóti talgildum savnindum, er neyðugt, at landsstýrismaðurin ger serligar reglur fyri avhending, varðveiting og vraking av talgildum savnindum. Hetta fer at hava við sær, at Landsskjalasavnið kann arbeiða meira virkið í mun til at fáa talgild savnindi til vega frá almennum stovnum og myndugleikum. Harvið er henda lógarbroyting við til at tryggja rættin hjá tí einstaka borgaranum, til at bøta um fyrisingina og til at varðveita Føroya søgu.

Við lógarbroytingini verður eisini heitið á lógini broytt til løgtingslóg um skjalasøvn, eins og áseting um, hvussu leiðslan á stovninum verður sett, er strikað. Við at broyta heitið á løgtingslógini verður víst til alment skjalasavnsvirksemi heldur enn til navnið á stovninum, ið varðar av virkseminum. Við at strika ásetingina um, at Landsskjalasavnið skal verða undir leiðslu av einum landsskjalavørði, fer leiðslan á stovninum framyvir at vera sett sambært almenna setanarpolitikki landsins, eins og broytingar kunnu gerast í stovnsbygnaðinum, uttan at neyðugt er við lógarbroyting.

Við lógarbroytingini verða somuleiðis gjørdar dagføringar, so at lógin er í samsvari við løgtingslóg um stýrisskipan Føroya. Landsstýrið var, áðrenn stýrisskipanarlógin kom í gildi 29. juli 1996, eitt kollegialt stýri. Við stýrisskipanarlógini varð landsstýrið skipað sum eitt ráðharrastýri. Somuleiðis verða nakrar málsligar rættingar gjørdar.

### Ummæli

#### Uppskotið er sent til hoyringar hjá:

Løgmansskrivstovuni og aðalráðunum  
Dátueftirlitinum  
Kommunufelagnum  
Ríkisumboðnum  
Sorinskrivaranum  
Føroya landfúta  
Landsgrannskoðaranum  
Stiftsstjórnini  
Gjaldstovuni

Ummælisskriv eru komin frá Almanamálaráðnum, Fíggjarmálaráðnum, Fiskimálaráðnum, Samferðslumálaráðnum, Løgmansskrivstovuni, Dátueftirlitinum og Føroya landfúta.

**Fíggjarmálaráðið, Fiskimálaráðið og Samferðslumálaráðið** hava ongar viðmerkingar.

**Almanamálaráðið** heldur, at tað hevði verið ynskiligt við eini meting av fíggjarligu avleiðingunum av talgildari avhending. Tað er torført at gera eina neyva meting av kostnaðinum



## MENTAMÁLARÁÐIÐ

hjá stovnunum at avhenda talgilt, og kostnaðurin fer at skifta frá avhending til avhending. Ein skjallasavnsútgáva skal gerast í samstarvi við ein kt-veitara. Útgávan skal testast og góðkennast.

Prísurin er tongdur at, hvussu torgreidd og samansett avhendingin er, hvussu stór mongdin av eindum er, t.e. hvussu stór savnindini eru, og hvussu væl grunnurin við savnindum er skipaður. Leysliga mett fer kostnaðurin at liggja millum 50.000-200.000 kr.

Til ber hjá stovnum ella myndugleikum at spara pening við frá byrjan at leggja upp fyri, at

- 1) at stovnurin (myndugleikin) sjálvur væl kann framleiða skjallasavnsútgávuna, um neyðugur førleiki er til tess,
- 2) at stovnurin kann krevja, at tað í sáttmálanum um keyp av skrásetingarskipanini verður staðfest, at gjaldið eisini umfatar framleiðslu av eini skjallasavnsútgávu 5. hvørt ár.

**Føroya landfúti** vísir á, at løgtingslógin eisini er galdandi fyri teir Ríkismyndugleikar, sum eru í Føroyum. Hetta sambært avtalu frá 1990 millum danska forsætismálaráðið og Føroya landsstýri um skjallasøvn ríkisins í Føroyum.

**Løgmannsskrivstovan** spyr sum ummælispartur, áðrenn málsøkið varð flutt til Løgmannsskrivstovuna eitt lítið tíðarbil, um uppskotið um nýggja heitið á lógini er ov breitt, tá hugsað verður um, at tað eisini finnast privat skjallasøvn. Løgmannsskrivstovan skjýtur upp at nevna lógina “Løgtingslóg um savnindi hjá almennum stovnum” ella líknandi. Mett verður, at heitið á lógini er dekkandi, so viðmerkingin verður ikki tikin til eftirtektar.

Løgmannsskrivstovan spyr, hvat tað fer at krevja av stovninum at umsita eitt slíkt eftirlit, sum verður lagt upp fyri í nýggju § 8 a. T.e. at Landsskjallasavnið skal góðkenna allar fyrisitingarligar og fakligar kt-skipanir hjá almennum myndugleikum, áðrenn hesar verða tiknar í brúk. Hetta fyri at tryggja, at savnindi eru í slíkum standi, at tey kunnu avhendast og varðveitast. Tað er ilt at siga í lýtuni, hvat hetta fer at krevja av eyka umsiting, men væntandi fer tað at hava við sær nakað av eyka umsiting. Hinegin skal ein nýggj skipan bert góðkennast eina ferð, og flestu almennir stovnar eiga at nýta nøkulunda somu skipanir.

Løgmannsskrivstovan spyr, hví nýggja ásetingin í § 8 b (sum er flutt til § 1 a) er avmarkað til at fevna um danska Ríkisskjallasavnið. Hetta er ein ógvuliga stór heimild, sum verður latin Landsskjallasavninum, at sleppa at flyta øll talgild savnindi her uppi í persónsupplýsingar av landinum, so tískil verður heimildin avmarkað mest móguligt.

At enda ger Løgmannsskrivstovan vart við, at danski tvíteksturin eigur at verða settur úr gildi. Viðmerkingin verður tikin til eftirtektar í lógaruppskotinum.

**Dátueftirlitið** hevur í skrivi til Mentamálaráðið 26. november 2015 víst á, at ongar neyvari reglur eru um avhending av savnindum, talgildum ella ikki talgildum, og at hesar vantandi reglur gera, at stovnarnir ikki vita, í hvønn mun ella hvussu teir skulu halda ávikavist § 8, stk. 1, nr. 5 í persónsupplýsingarlógini og § 8 í skjallasavnslógini. Upplýst verður, at persónsupplýsingarlógin hevur áseting um, at persónsupplýsingar skulu verða varðveittar soleiðis, at ikki er gjørligt at eyðmerkja skrásetta longur enn neyðugt, t.e. at persónsupplýsingar skulu burturbeinast ella avhendast, tá endamálið við viðgerðini av persónsupplýsingum er rokkið. Tá stovnar ikki



## MENTAMÁLARÁÐIÐ

burturbeina ella avhenda persónsupplýsingar, fremja teir brot á § 8, stk. 1, nr. 5 í persónsupplýsingarlógini. Dátueftirlitið sigur, at einki í lógaruppskotinum annars bætir um trupulleikan við avhending av ikki talgildum savnindum og mælir til at gera nágreiniligar reglur í kunngerðum um avhending av savnindum annars. Dátueftirlitið mælir eisini til, at ferð verður sett á arbeiðið, so skjalasavnsøkið verður skipað á fullgóðan hátt.

Til § 7 a verður sagt, at Dátueftirlitið er samt í, at ásetingin er í samsvari við § 8, stk. 1 nr. 5 sbr. § 14 í persónsupplýsingarlógini, men heldur at greiðar reglur mugu ásetast fyri, á hvønn hátt og nær skjøl kunnu ella skulu avhendast til Landsskjalasavnið. Tikið verður undir við hesum, og fer landsstýrismaðurin at gera tað.

Ítøkiliga mælir Dátueftirlitið í sambandi við § 8 b (sum er flutt til § 1 a) til, at heimild til at flyta persónsupplýsingar til útlond eigur at verða sett í lógina, um talan verður um at flyta persónsupplýsingar til útlond.

Eftir fund millum Dátueftirlitið og Mentamálaráðið hósdagin 11. januar 2018 hevur Dátueftirlitið latið Mentamálaráðnum niðanfyrirstandandi viðmerkingar, sum ráðið hevur tikið til eftirtektar.

Hesar eru viðmerkingar Dátueftirlitsins til uppskot til broyting av løgtingslóg nr. 49 frá 28. apríl 1992 um Føroya Landsskjalasavn:

Dátueftirlitið hevur í 2016 mælt Mentamálaráðnum til at broyta løgtingslóg nr. 49 frá 28. apríl 1992 um Føroya Landsskjalasavn soleiðis, at Føroya Landsskjalasavn fær eina serliga lógarheimild til at flyta persónsupplýsingar av landinum.

Orsøkin til, at Dátueftirlitið kom við hesum tilmælinum, er, at eftirlitið hevði eina fatan av, at talan fór at vera um ein støðugan flutning av persónsupplýsingum heldur enn sundurskildar flytingar nakrar ferðir um árið.

Um talan var um støðugan flutning, hevði tað nevnliga verið trupult hjá Føroya Landsskjalasavni at fráboðað Dátueftirlitinum, hvørja ferð ein flyting fór fram, eins og tað hevði verið ov tíðarkrevjandi hjá Dátueftirlitinum at eftirkanna allar fráboðanirnar. Ein móguleiki hevði kanska verið at givið Føroya Landsskjalasavni eina standandi góðkenning við heimild í persónsupplýsingarlógini, men vavið av upplýsingum, flutningurin tyktist at fara at fevna um, talaði í sær sjálvum ímóti einum slíkum leisti.

Á fundi millum Mentamálaráðið, Føroya Landsskjalasavn og Dátueftirlitið hin 11. januar 2018 kom tað tó greitt fram, at talan verður ikki um støðugan flutning, og at tað í byrjanini bara verða uml. 6 flytingar hvørt ár.

So leingi talan er um lutfalsliga fáar flytingar, eigur heimildin í § 16, stk. 1 í persónsupplýsingarlógini, t.e. løgtingslóg nr. 73 frá 8. mai 2001 um viðgerð av persónsupplýsingum, at verða nýtt sum rættarligt grundarlag fyri flutninginum, sbr. § 2, stk. 2 í kunngerð nr. 124 frá 19. september 2011 um fráboðanarskyldu og undantøk frá reglunum um viðgerðarlovyi og § 1, stk. 1 í kunngerð nr. 33 frá 11. apríl 2005 um at flyta persónsupplýsingar av landinum uttan lovyi frá Dátueftirlitinum.





## MENTAMÁLARÁÐIÐ

Vísandi til tað omanfyri standandi metir Dátueftirlitið tað sostatt vera óneyðugt at seta serstaka heimild fyri flutninginum inn í løgtingslóg um Føroya Landsskjalasavn, tí heimildirnar í persónsupplýsingarlógini og teimum kunngerðum, ið hava heimild í lógini, frammanundan eru nøktandi.

Dátueftirlitið mælir tí til, at umrødda ásetingin verður strikað úr lógaruppskotinum. Hetta er tikið til eftirtektar, men er lógaruppskotið nú tillagað soleiðis, at talgild savnindi verða goymd í Føroyum og ikki í Danmark sum upprunaliga ætlað.

### **Kapittul 2. Avleiðingarnar av uppskotinum**

#### **2.1. Fíggarligar avleiðingar fyri land og kommunur**

Eins og tað er í dag, tá savnindi verða avhend, verður tað eisini framyvir soleiðis, at tað er tann, sum avhendir savnindi, sum ber kostnaðin av avhendingini. Hetta merkir, at tann sum avhendir savnindi, ber kostnaðin av at fáa savnindini úr síni skipan yvir í skipanina hjá Landsskjalasavninum. Almennir myndugleikar, stovnar o.tíl., sum nevndir í § 5 í løgtingslógini, mugu tí seta pening av til at framleiða og avhenda eina kt-skjalasavnsútgávu við jøvnum millumbili, títtari enn tá talan er um pappír. Fyri fyrisitingarligar skipanir verður tað antin 5. hvørt ár, ella tá tøkni verður tikin í brúk. Fyri aðrar skipanir, eitt nú fakskipanir, verður nærri ásett í hvørjum einstøkum føri.

#### **2.2. Umsitingarligar avleiðingar fyri land og kommunur**

Tá Landsskjalasavnið og føroyskir myndugleikar hava skipað síni viðurskifti á hesum øki, og tað ber til at avhenda í talgildum formi, verður ikki longur neyðugt at prenta skráir og skjøl frá skylduavhendingum á pappír fyri at avhenda. Alt fyrisitingarligt og fakligt arbeiði kann ganga fyri seg talgilt, eisini avhendingarnar. Vanligt verður tá, at kt-skjalasavnsútgávur skulu avhendast 5. hvørt ár, ella tá tøkni verður tikin í nýtslu.

#### **2.3. Avleiðingar fyri vinnuna**

Av tí at allir almennir myndugleikar og stovnar skulu gera kt-skjalasavnsútgávur í sambandi við avhending, kann nýggj tænastrávinna taka seg upp innan kt-vinnuna innan veiting av uppgávum í sambandi við framleiðslu av kt-skjalasavnsútgávum. Landsstýrismaðurin ger reglur um, í hvørjum formati tilfarið skal avhendast og annars um, hvørjar treytir kt-skipanir skulu lúka, sí § 8 a.

#### **2.4. Avleiðingar fyri umhvørvið**

Tá savnindi verða avhend talgild, verður nýtslan av pappíri til skjalasavnindi minni.

#### **2.5. Avleiðingar fyri serstøk øki í landinum**

Ongar avleiðingar.

#### **2.6. Avleiðingar fyri ávísar samfelagsbólkar ella felagsskapir**

Ongar avleiðingar.

#### **2.7. Millumtjóðasáttmálar á økinum**





## MENTAMÁLARÁÐIÐ

Ongar avleiðingar.

### **2.8. Tvørgangandi millumtjóðasáttmálar**

Ongar avleiðingar.

### **Avleiðingar fyri altjóða avtalur og reglur**

Ongar avleiðingar.

### **2.9. Marknaforðingar**

Ongar avleiðingar.

### **2.10. Revsing, útpanting, sektir ella onnur størri inntriv**

Ongar avleiðingar.

### **2.11. Skattir og avgjöld**

Ongar avleiðingar.

### **2.12. Gjöld**

Landsstýrismaðurin fær heimild til at áseta gjöld fyri tænastrnar á Landsskjalasavninum. Gjöldini mugu ikki ásetast hægri enn veruligi kostnaðurin fyri tænastrnar.

### **2.13. Áleggur lógaruppskotið fólki skyldur?**

Uppskotið áleggur teimum, sum tað fevnir um, t.d. almennum myndugleikum, at tær viðkomandi kt-skipanir, sum myndugleikin nýtir, skulu góðkennast av Landsskjalasavninum. Hetta fyri at lætta um avhending av savnindum seinni.

### **2.14. Leggur lógaruppskotið heimildir til landsstýrismannin, ein annan enn landsstýrismannin ella til kommunur?**

Heimildir verða lagdar til landsstýrismannin um at áseta reglur um varðveiting av almennum savnindum av slíkum slagi, sum eru fevndar av lógtingslóg um viðgerð av persónsupplýsingum.

Landsstýrismaðurin fær heimild til at áseta reglur um avhending, varðveiting og vraking av talgildum savnindum og freistum hesum viðvíkjandi. Landsskjalasavnið fær somuleiðis heimild til at góðkenna allar viðkomandi fyrisitingarligar og fakligar kt-skipanir hjá almennum myndugleikum.

### **2.15. Gevur lógaruppskotið almennum myndugleikum atgongd til privata ogn?**

Nei.

### **2.16. Hevur lógaruppskotið aðrar avleiðingar?**

Nei.

### **2.17. Yvirlit yvir avleiðingarnar av uppskotinum**



## MENTAMÁLARÁÐIÐ

	Fyri landið ella landsmyndugleikar	Fyri kommunalar myndugleikar	Fyri pláss ella øki í landinum	Fyri ávísar samfelagsbólkar ella felagsskapir	Fyri vinnuna
Fíggjarligar ella búskaparligar avleiðingar	Ja	Ja	Nei	Nei	Ja
Umsitingarligar avleiðingar	Ja	Ja	Nei	Nei	Nei
Umhvørvisligar avleiðingar	Nei	Nei	Nei	Nei	Nei
Avleiðingar í mun til altjóða avtalur og reglur	Nei	Nei	Nei	Nei	Nei
Sosialar avleiðingar			Nei	Nei	

### Kapittul 3. Serligar viðmerkingar

#### Til § 1, nr. 1

Endamálið við at broyta heitið á lógini frá løgtingslóg um Føroya Landsskjalasavn til løgtingslóg um skjalasavn er at sipa til skjalasavnsvirksemi heldur enn til navnið á stovninum, ið varðar av virkseminum. Heitið løgtingslóg um Føroya Landsskjalasavn er ikki nóg beinrakið, tí umframt ásetingar um Landsskjalasavnið fevnir lógin um ásetingar um skjalasavn hjá almennum stovnum.

#### Til § 1, nr. 2, 6, 10, 19, 25 og 27

Heitið “Bólkur” verður broytt til “Kapittul”. Talmerkingin verður broytt frá rómaratølum til arábaratøl. T.d. verður “Bólkur I” broytt til “Kapittul 1”.

#### Til § 1, nr. 3, 7, 9, 14 og 24

Orðingarnar um landsstýrið í galdandi lóg eru samsvarandi løgtingslóg um stýrisskipan Føroya broyttar til orðingar um landstýrismannin.

#### Til § 1, nr. 4

Nýggj áseting um at heimilað verður landsstýrismanninum at gera avtalu við danska Ríkisskjalasavnið um samstarv um varðveiting av talgildum savnindum.

#### Til § 1, nr. 5

Við lógarbroytingini verður nágreinað, at ásetingin um, at Landsskjalasavnið skal savna, skipa, varðveita, lýsa og røkja skjøl, ið almennir stovnar avhenda, eisini fevnir um talgild skjøl. Tilvísingin til heitið Føroya Landsskjalasavn verður broytt til Landsskjalasavnið.

#### Til § 1, nr. 7



## MENTAMÁLARÁÐIÐ

Umframt at orðingin um landsstýrið samsvarandi lögtingslóg um stýrisskipan Føroya er broytt til orðing um landsstýrismannin, verður við lógarbroytingini ásett, at tað er landsstýrismaðurin, ið ásetir gjøld fyri tænastrnar á Landsskjalasavninum. Orsøkin til broytingina er, at talan er um at áleggja myndugleikum og stovnum gjøld. Gjøldini mugu ikki ásetast hægri enn veruligi kostnaðurin av tænastruni.

### **Til § 1, nr. 8**

Við lógarbroytingini verður staðfest, at Landsskjalasavnið er landsstovnur, og at tað ikki longur er ein treyt, at Landsskjalasavnið er undir leiðslu av einum landsskjalavørði. Endamálið er at kunna fremja bygnaðarbroytingar á stovninum, uttan at neyðugt er við lógarbroyting.

### **Til § 1, nr. 9, 12, 13, 16, 18 og 20**

Rættingar av heitinum í sambandi við, at Landsskjalasavnið hevur broytt heiti. Fyrr var heitið Føroya Landsskjalasavn.

### **Til § 1, nr. 11**

Við lógarbroytingini verður nágreinað, at orðið savnindi eisini fevnir um talgilt tilfar.

### **Til § 1, nr. 15**

Nýggj áseting. Dátueftirlitið vísir í ummællisskrivi sínum á, at sambært § 8, stk. 1, nr. 5 í persónsupplýsingarlógini, so mugu persónsupplýsingar: “verða varðveittar soleiðis, at ikki er gjørligt at eyðmerkja skrásetta longur enn neyðugt við atliti at endamálinum við viðgerðini.” Dátueftirlitið vísir á, at tá savnindi eru avhend til Landsskjalasavnið, so eru tey varðveitt í tráð við § 8, stk. 1, nr. 5 í persónsupplýsingarlógini, tí avhending til Landsskjalasavnið er eitt alternativ til § 8, stk. 1, nr. 5. Trupulleikin er tó, at tað ikki er greitt fyri dátuábyrgdarunum, á hvønn hátt og nær skjøl kunnu ella skulu avhendast til Landsskjalasavnið, tí ongar greiðar reglur eru.

Endamálið við ásetingini er tí at heimila landsstýrismanninum at gera nærri reglur um varðveiting av almennum savnindum, sum eru fevndar av lögtingslóg um viðgerð av persónsupplýsingum.

### **Til § 1, nr. 17**

Nýggj áseting. Orsakað av, at savnindi í alt størri mun eru talgild, er neyðugt við ásetingum um avhending av talgildum savnindum. Ásett verður, at talgild savnindi skulu verða avhend Landsskjalasavninum í talgildum líki. Ásett verður í hesum sambandi eisini, at landsstýrismanninum verður heimilað at áseta reglur um avhending, varðveiting og vraking av talgildum savnindum, undir hesum, hvørjum formati, t.e. sniði, skapi og vavi, savnindini skulu avhendast í. Eins og tað er í dag, tá savnindi verða avhendað, verður tað eisini framyvir soleiðis, at tað er tann, sum avhendir savnindi, sum ber kostnaðin av avhendingini. Hetta merkir, at tann, sum avhendir savnindi, ber kostnaðin av at fáa savnindini úr síni skipan yvir í skipanina hjá Landsskjalasavninum. Almennir myndugleikar, stovnar o.tíl., sum nevndir í § 5 í lögtingslógini, mugu tí seta pening av til at framleiða og avhenda eina kt-skjalasavnsútgávu við jøvnum millumbili, títtari enn tá talan er um pappír. Fyri fyrisingarligar skipanir verður tað antin fimta hvørt ár, ella tá tøkni verður tikin í brúk. Fyri aðrar skipanir, eitt nú fakskipanir, verður nærri ásett í hvørjum einstøkum føri.



## MENTAMÁLARÁÐIÐ

Ásett verður eisini, at tað er Landsskjalasavnið, ið skal góðkenna allar fyrisitingarligar og fakligar kt-skipanir hjá almennum myndugleikum, áðrenn hesar verða tiknar í brúk. Hetta verður gjørt fyri at tryggja, at savnindi eru í slíkum standi, at tey kunnu avhendast og varðveitast.

**Til § 1, nr. 21**

Stavivilla rættað, “savseindir” er rættað til “savkseindir”.

**Til § 1, nr. 22**

Pkt. broytt til nr. eftir tilmæli frá lógartænastuni.

**Til § 1, nr. 23**

Heitið á stovninum Skrásetingareftirlitið er í ásetingini broytt til Dátueftirlitið, ið er heitið á stovninum sambært løgtingslóg um viðgerð av persónsupplýsingum.

**Til § 1, nr. 26**

Stavivilla rættað, “mentannarlígan” er rættað til “mentanarlígan”.

**Til § 1, nr. 28 og 29**

Heitið “sekt” verður brúkt heldur enn “bót” eftir tilmæli frá lógartænastuni.

Av tí, at heftirevsingin í revsilógini er tikin av, verður skotið upp at strika ásetingina um heftirevsing í § 18.

**Til § 1, nr. 30**

Danski tvíteksturin í lógini verður strikaður.

**Til § 2**

Áseting um gildiskomu.

Mentamálaráðið, 5. mars 2018

**Rigmor Dam**  
landsstýrismaður

/ Poul Geert Hansen



## MENTAMÁLARÁÐIÐ

### **Fylgiskjøl:**

Fylgiskjal 1: Javntekstur

Fylgiskjal 2: Ummælissskriv frá Almannamálaráðnum

Fylgiskjal 3: Ummælissskriv frá Fiskimálaráðnum

Fylgiskjal 4: Ummælissskriv frá Fíggjarmálaráðnum

Fylgiskjal 5: Ummælissskriv frá Samferðslumálaráðnum

Fylgiskjal 6: Ummælissskriv frá Dátueftirlitinum

Fylgiskjal 7: Ummælissskriv frá Føroya landfúta